

SaigonTex (Autumn) 2021

VIETNAM SAIGON TEXTILE & GARMENT INDUSTRY EXPO (including textile, garment, dye, and non-woven industries)



Date : 22 - 25 September, 2021 (replacing April 7-10, 2021)

越南西贡纺织及制衣工业展览会 (秋季展)

Venue : SECC, Ho Chi Minh City, Vietnam

www.sgntext.com



Endorsed by : Ministry of Industry & Trade of Vietnam



VITAS - Vietnam Textile & Apparel Association (www.vietnamtextile.org.vn)

AGTEK - Association Garment Textile Embroidery Knitting of HCMC



Jointly organized by : VINATEX - Vietnam National Textile-Garment Group (www.vinatex.com)

Hochiminh City:
10 Nguyen Hue St, 6/F, Dist 1
HCMC - Vietnam
Tel : +84 28 38244044 Ext 107
Fax : +84 28 38292349

Hanoi:
41A Ly Thai To
Hanoi - Vietnam
Tel : +84 24 38257700
Fax : +84 24 38262269



Vietnam Chamber of Commerce and Industry

VCCI Exhibition Service Co Ltd

501 / 503, 171 Vo Thi Sau, District 3, Ho Chi Minh City, Vietnam

Tel : +84 28 39326339 - 39320177

Fax : +84 28 39325789

Email : info@vietchamexpo.com



Int'l Organizer : CP EXHIBITION LTD 华进 (香港) - www.cplexhibition.com

& Sales coordinator
Hong Kong (Head Office)
Rm 1703, 109 Gloucester Rd, Wanchai, Hong Kong
Tel : +852 25117427
Fax : +852 25119692
Email : sales@cplexhibition.com
Mobile: +852 62195093
Wechat: cplexhibition

CP Vietnam Exhibition Organizing Co Ltd
330 Thai Phien St., Dist.11, Ho Chi Minh City
Tel : +84 28 39634388
Fax : +84 28 39634389
Mobile: +84 903806028
Email : cp.vietnam@yahoo.com
cp.vietnam.sales@gmail.com



WITH REPRESENTATIVE OFFICES IN:

China 中国内地电话商务专号:
Tel: +86 18420452393
+86 15012535542
微信号: cplexhibition

Italy (Milano)
Tel: +39 02-8253326
scint@scint.com

India
Tel: +91 11-41551709
kapurk100@yahoo.co.in
Korea
Tel: +82 2-4813411
corres1@jesmedia.com

Pakistan
Tel: +92 21 34303101
masroor@nasaintl.com
Singapore
Tel: +65 97612844
jo.sngioosce@gmail.com

Taiwan
Tel: +886 2-27849623
jetta.taiwan@msa.hinet.net
Vietnam
Tel: +84 903806028
cp.vietnam@yahoo.com

EXPO TOPICS 展览主题

TEXTILE EQUIPMENT MACHINERY & PARTS

纺织机械及零件

- Air jet, Water jet, Rapier
- Auxiliary & Preparatory
- Bleaching, Dyeing, Printing
- Cordage & Rope Making
- Filament Plant & Machinery
- Finishing & Treatment
- Knitting (flat, circular)
- Loading
- Shuttle & Shuttleless
- Spindles, Bearings
- Spinning
- Weaving
- Winding & Reeling

GARMENT MACHINERY & PARTS 制衣机械及零件

- CAD/CAM Systems
- Cutting and Laying
- Embroidery
- Fusing and Pressing
- Home Furnishing
- Hosiery Upholstery
- Knitwear, Underwear
- Production System
- Seam Sealing, Pleating
- Sewing
- Steam Boiler
- Washing Drying Tumbler

NON-WOVENS 非织造

DYES & CHEMICALS 印染

QUALITY CONTROL 品质检测

COSTING & MANAGEMENT 成本管理

Garment export of Vietnam is expected to grow sharply due to the effective EVFTA. There is significant room for Vietnam developing the EU market, aiming USD55 billion in apparel export in 2025 (MPI). In addition, Vietnam is developing its domestic market to meet its strategic plan.

《越南与欧盟自由贸易协议》已于2020年实行，欧盟国家对越南制衣品减少了 70%-99% 的进口税。专家预料越南制衣品对欧洲市场的增长空间仍然很大。到 2025 年，越南出口到欧盟的制衣品将达550亿美元。此外，为应对疫情，越南亦专注开发其国内市场，当地 9千600万人口的潜在市场亦不容忽视。

Backup Choices:

If foreign exhibitors are unable (or have difficulty) to enter Vietnam due to its quarantine policy, the organizer can help you to hire interpreter, receptionist with extra costs to:

- 1) Arrange exhibit logistic
- 2) Take care of booth set up
- 3) Manage your exhibit and sales activities during exhibition.
- 4) Arrange instant video call with buyers by WeChat, Viber or other media.

备选方案:

如展商无法派人前往越南参展，可经主办单位聘请翻译接待员处理参展事宜，包括：

- 1) 展品入境
- 2) 展台搭建
- 3) 展台展品、宣传册管理及销售
- 4) 可以通过微信或 Viber 协助您与现场客户面对面交流，收集潜在客户数据甚至收取订单

SaigonTex & SaigonFabric 2019 Highlights

- 1,042 exhibitors from 25 countries / regions, occupying 2 exhibition main halls, 2 lobbies and 8 temporary halls.
- The biggest and leading textile and garment industry, fabrics exhibition in Vietnam.
- The biggest international exhibition (in all industries) in Vietnam.

	2019	Growth (compare 2018)
Exhibition Size (sqm)	33,000	17%
No. of Exhibitors	1,042	18%
Trade visitors	28,802	10%



SPACE APPLICATION 参展表格

SaigonTex (Autumn) 2021

VIETNAM SAIGON TEXTILE & GARMENT INDUSTRY EXPO

越南西贡纺织及制衣工业展览会 (秋季展)

22 - 25 September, 2021

SECC, Ho Chi Minh City, Vietnam

Co (Exhibitor) 公司:

Address 地址:

Tel 电话:

Fax 传真:

Email 电邮:

Authorised Official's Name 负责人名称:

Position 职位:

I/We the undersigned wish to participate in "SaigonTex (Autumn)2021"

I/We accept the rules & regulations as stated in www.cpeexhibition.com/cpw.pdf

Kindly reserve a booth space as indicated below. (Please choose one below)

☐	RAW SPACE 光地 (*Surcharge for corner booth)
☒	Main Hall (A1&A2) / Lobby 1 & Lobby 2: USD 428 per sq.m. (Already full, please book other halls 已满, 请选择其它馆)
☐	Other Halls (A3-A11): USD 385 per sq.m. Width _____ M x Depth _____ M = USD _____
	Including space, directory listing, 24-hour security and cleaning service
☐	FURNISHED CONSTRUCTED BOOTH 标准展位 (with 3M or 6M) (*Surcharge for corner booth)
☒	Main Hall (A1&A2) / Lobby 1 & Lobby 2: USD 460 per sq.m. (Already full, please book other halls 已满, 请选择其它馆)
☐	Other Halls (A3-A11): USD 415 per sq.m. Width _____ M x Depth _____ M = USD _____
	Each 9 sqm booth entitles exhibit space, carpet, walls, spot lights or fluorescent tube, power plug, chairs, information desk, company name panel, directory listing, 24-hour security and cleaning service. (*Surcharge for corner booth)
☐	INFORMATION BOOTH PACKAGE 咨询桌 USD 1,660 per company (Package detail on request)

TERMS OF PAYMENT: A deposit in USD 25% of the fee must be returned with completed application form. The remaining payment must be paid in full on or before three months of exhibition date. Cheque or T/T should be made payable to "CP EXHIBITION LTD". If payment is to be settled by T/T, please transfer to: Bank of China (Hong Kong) Limited, 1 Garden Road, Central, Hong Kong, A/C No: 012-875-9-000719-2, Swift address: BKCHHKHH.

Kindly indicate the expo name and your company name in the remittance advice. All banking charges are to be borne by applicant.

Authorized Signature 负责人签名:

Name 姓名:

Date 日期:

Vietnam objectives during 2020-2025

According to Vitas, Vietnam's textile and garment industry will recover to the level of 2019 (one year faster than the world average). The specific objectives during 2020-2025 are:

- The Comprehensive and Progressive Agreement for Trans-Pacific Partnership (CPTPP) and EU-Vietnam Free Trade Agreement (EUVFTA) plus many signed FTAs will facilitate the expanding of export market because of the 0% import duties.
- The US-China conflict, leading a lot of investment projects shifted to Vietnam, to lower the risks and trade duties.
- The rise of Industrial Revolution 4.0 after COVID-19, will improve the productivity, efficiency and design capability of Vietnam.

Facts: Vietnam textile & garment industry

- More than 7,000 enterprises (not include micro enterprises)
- Hiring over 2.8 million labors (25% of labor force)
- Export turnover of 2020 reached USD 35.2 billion (Est)
- World Top 3 world garment exporters
- The biggest garment exporter to the USA since 2020
- Target textile and garment export in 2025 - USD 55 billion

越南纺织及制衣工业概况

- 超过 7,000 家企业 (不包括小型企业), 15% 是外资公司。
- 雇用超过 280 万劳动人口, 占全国 10% 工业生产量。
- 2020 年出口额达 352 亿美元。
- 世界三大成衣出口国之一。

越南纺织及制衣工业持续蓬勃发展

越南为世界第三大纺织及成衣出口大国, 行业年平均出口增长达 7% 以上。2020 年越南纺织品及服装出口达 352 亿美元。越南现时大约有 7,000 家纺织及制衣工厂 (不包括小型工厂)。除出口市场外, 随着越南本地经济发展起飞, 市民收入开始增加, 越南最近开始大力发展其 1 亿人口的本地服装市场。

越南 2025 年服装及纺织品出口目标将为 550 亿美元。为达目标, 越南及海外投资者正大力投资及更新其生产设备。

越南 2020-2025 制衣业目标

受惠于以下因素, 越南成衣纺织协会 (VITAS) 估计越南纺织及制衣业能于 2021 年回复 2019 年的水平 (较全球平均水平快一年)。其目标如下:

- 跨太平洋伙伴全面进步协定 (CPTPP)、越南与欧盟自由贸易协定 (EUVFTA) 及其他贸易协议将续步将进口税减至 0%。
- 受近年中美贸易摩擦影响, 海外投资者开始将生产线转移至越南 (特别是布料及原材料生产), 以减低风险及税率。
- 新冠肺炎后, 令越南兴起工业 4.0 (Industrial Revolution 4.0) 将大大提高越南设计、生产能力及生产效率。

Vietnam's Development Orientation and Objectives During 2020-2025

越南 2020-2025 年的发展方向和目标

Indicator	Unit	Actual 2019	Estimated 2020	Plan 2021	Objective 2025	Average 2021-2025 (%)
1. Export	Bil. USD	38.9	35	38.5	55	9.4%
2. Labor	Mil. ppl	2.85	2.7	2.85	3.0	2.1%
3. Staples						
- Fibers, yarns	1000 tons	3,100	2,700	3,100	4,000	8.2%
- Fabrics	Mil. m2	2,300	2,200	2,300	3,500	9.7%
- Garments	Mil. units	5,600	5,500	6,000	8,500	9.1%
4. Trade surplus	Bil. USD	19	19	20	33	11.6%
5. Added value	%	51.5	54	55	65	-

Import and Export Turnovers During 2016-2020

2016-2020 年进出口额

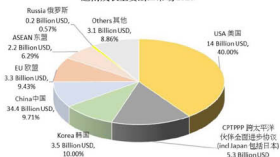
Source: Trademap

Unit: Million USD

No.	Category	2016	2017	2018	2019	E. 2020	Change to 2019 (%)
	Clothing Export	22,762	24,715	28,730	30,723	28,315	-7.84
	Fabric Export	1,079	1,123	1,759	2,127	1,908	-10.10
	Fiber & Yarn Export	2,930	3,789	4,023	4,122	3,569	-14.56
	Geometric fabric Export	415	457	530	589	479	-27.16
	Accessories Export	937	1,071	1,220	1,270	1,053	-17.66
1	Total Export	28,125	31,159	36,264	38,886	35,274	-8.29
2	Total Import	16,879	18,976	21,897	22,063	19,034	-13.51
	Cotton Import	1,663	2,356	3,011	3,370	2,199	-34.44
	Fiber & Yarn Import	1,608	1,814	2,419	2,410	1,931	-19.87
	Fabric Import	10,482	11,366	12,775	13,277	11,556	-12.96
	Accessories Import	3,217	3,440	4,692	4,746	3,545	-25.10
3	Import to Export	15,646	15,544	18,254	18,233	15,911	-15.86
4	Balance Ex - Im (L3)	14,477	15,615	17,909	19,953	19,244	-3.61
5	Value added Rate (L3)	51.5%	50.1%	49.4%	51.3%	54.7%	3.47%

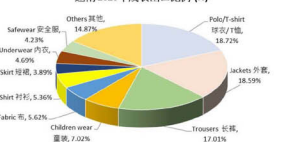
Vietnam's Textile & Garment Major Export 2020

越南成衣主要出口市场 2020



Vietnam's Proportion of Garment Export Year 2020

越南 2020 年成衣出口比例 (%)



SHOW HIGHLIGHTS 展会亮点:

SaigonTex 2019 / SaigonFabric 2019

10 - 13 April, 2019

Saigon Exhibition & Convention Centre (SECC)

- National pavilions organized by:
 - Korea Sewing Machinery Industrial Association (KOSMIA)
 - Korea Textile Trade Association (KTTA)
 - Korea Textile Center (KTC)
 - Korea Textile Machinery Research Institute (KOTMI)
 - Taiwan Association of Machinery Industry (TAMI)
 - Taiwan Textile Federation (TTF)
 - Jiangsu Provincial People's Government of China
 - Hong Kong Apparel Machinery Association (HKAMA)
- Concurrent events: Seminars, Lucky Draw, VIP Tour, Factory visit, Press meeting, Opening Ceremony.

国家展馆来自:

- 韩国缝纫机械工业协会 (KOSMIA)
- 韩国纺织贸易协会 (KTTA)
- 韩国纺织中心 (KTC)
- 韩国纺织机械研究所 (KOTMI)
- 台湾机械工业同业公会 (TAMI)
- 纺拓会 (TTF)
- 中国江苏省人民政府
- 香港衣车协会 (HKAMA)
- 同期活动: 研讨会, 幸运抽奖, 贵宾参观团, 工厂参观, 新闻发布会, 开幕典礼。



Top 10 visitor countries / regions (excluding Vietnam):

China, Korea, Taiwan, Japan, India, Hong Kong, Singapore, Thailand, Malaysia, USA.

2019 SaigonTex & SaigonFabric Exhibitor Highlights:

